

express the views of Québec farmers on the problem of western feed grain. I do hope I shall then be able to inform you of the suggestions made by eastern flour mills and the Federated Co-operative, and explain the advantages stemming from co-operation, because the consumption of feed grain is highest in the province of Quebec.

In fact, we are interesting customers for western farmers and they can be sure of our full co-operation.

**Mr. Speaker:** It being 9:45 p.m., it is my duty to interrupt the proceedings pursuant to section 9 of Standing Order 58 and put every question necessary to dispose of the business now before the House.

[English]

The House divided on the amendment (Mr. Gleave) which was negatived on the following division:

YEAS

Messrs:

|  |                                      |
|--|--------------------------------------|
| Aiken                                  | Lambert (Edmonton West)              |
| Alexander                              | La Salle                             |
| Asselin                                | Latulippe                            |
| Baldwin                                | Lewis                                |
| Barnett                                | Lundrigan                            |
| Beaudoin                               | MacDonald (Egmont)                   |
| Bell                                   | MacInnis (Cape Breton-East Richmond) |
| Benjamin                               | MacInnis (Mrs.)                      |
| Bigg                                   | MacLean                              |
| Broadbent                              | McCleave                             |
| Burton                                 | McCutcheon                           |
| Carter                                 | McIntosh                             |
| Coates                                 | McKinley                             |
| Code                                   | McQuaid                              |
| Crouse                                 | Matte                                |
| Danforth                               | Mazankowski                          |
| Dinsdale                               | Moore                                |
| Dionne                                 | Muir (Cape Breton-The Sydneys)       |
| Douglas (Nanaimo-Cowichan-The Islands) | Muir (Lisgar)                        |
| Downey                                 | Nesbitt                              |
| Fairweather                            | Nystrom                              |
| Flemming                               | Orlikow                              |
| Forrestall                             | Paproski                             |
| Fortin                                 | Peddle                               |
| Gleave                                 | Peters                               |
| Godin                                  | Ricard                               |
| Gundlock                               | Ritchie                              |
| Hales                                  | Rodrigue                             |
| Harding                                | Rondeau                              |
| Howard (Skeena)                        | Rose                                 |
| Knowles (Winnipeg North Centre)        | Saltsman                             |
| Knowles (Norfolk-Haldimand)            | Schumacher                           |
| Korchinski                             | Scott                                |
| Lambert (Bellechasse)                  | Simpson                              |
|  | Skoberg                              |

Skoreyko  
 Southam  
 Stanfield  
 Stewart (Marquette)  
 Tétrault

Division

Thomson (Battleford-Kindersley)  
 Valade  
 Winch  
 Yewchuk—78.

NAYS

Messrs:

|                           |                                  |
|---------------------------|----------------------------------|
| Allmand                   | Lessard (LaSalle)                |
| Badanai                   | Lessard                          |
| Barrett                   | (Lac-Saint-Jean)                 |
| Bastford                  | Lind                             |
| Béchar                    | Loiselle                         |
| Beer                      | Macdonald (Rosedale)             |
| Blair                     | MacGuigan                        |
| Blouin                    | McBride                          |
| Borrie                    | McNulty                          |
| Boulanger                 | Major                            |
| Breau                     | Marchand (Langelier)             |
| Caccia                    | Marchand (Kamloops-Cariboo)      |
| Cadieux (Labelle)         | Mongrain                         |
| Cafik                     | Morison                          |
| Chappell                  | Murphy                           |
| Chrétien                  | Noël                             |
| Comtois                   | O'Connell                        |
| Corbin                    | Osler                            |
| Crossman                  | Otto                             |
| Cullen                    | Ouellet                          |
| Cyr                       | Penner                           |
| Danson                    | Pepin                            |
| Davis                     | Perrault                         |
| Deachman                  | Pilon                            |
| Deakon                    | Portelance                       |
| Douglas (Assiniboia)      | Pringle                          |
| Drury                     | Reid                             |
| Duquet                    | Richard                          |
| Énard                     | Richardson                       |
| Forest                    | Roberts                          |
| Forget                    | Roy (Timmins)                    |
| Francis                   | Serré                            |
| Gendron                   | Smerchanski                      |
| Gervais                   | Smith (Northumberland-Miramichi) |
| Gillespie                 | Smith (Saint-Jean)               |
| Givens                    | Stanbury                         |
| Goode                     | Stewart (Okanagan-Kootenay)      |
| Goyer                     | St. Pierre                       |
| Gray                      | Sulatycky                        |
| Guay (St. Boniface)       | Sullivan                         |
| Guay (Lévis)              | Thomas (Maisonneuve)             |
| Guilbault                 | Tolmie                           |
| Hogarth                   | Trudeau                          |
| Hopkins                   | Trudel                           |
| Hymmen                    | Turner (London East)             |
| Jamieson                  | Turner (Ottawa-Carleton)         |
| Kaplan                    | Wahn                             |
| Lachance                  | Walker                           |
| Laing                     | Watson                           |
| (Vancouver South)         | Weatherhead                      |
| Lang (Saskatoon-Humboldt) | Whelan                           |
| Langlois                  | Whicher                          |
| Laniel                    | Whiting—107.                     |
| Leblanc (Laurier)         |                                  |
| LeBlanc (Rimouski)        |                                  |
| Legault                   |                                  |

● (10:10 p.m.)

**Mr. Speaker:** I declare the amendment lost. The question is on the main motion.